

## INFORME MENSUAL DE ACTIVIDADES REALIZADAS

|                                                       |                 |                                           |
|-------------------------------------------------------|-----------------|-------------------------------------------|
| No. Contrato Administrativo                           |                 | 2026-201-5-4-10                           |
| No. de Acuerdo Ministerial de Aprobación de Contrato: |                 | RH-029-201-81-2026                        |
| Tipo de Servicios:                                    |                 | Técnicos                                  |
| Nombres y apellidos de la persona contratista:        |                 | Mónica Marleny Escobar López              |
| NIT de la persona contratista:                        |                 | 71448209                                  |
| Plazo de contratación:                                | Del: 04/05/2026 | Al: 31/12/2026                            |
| Período de este informe:                              | Del: 01/06/2026 | Al: 30/06/2026                            |
| Monto a pagar: Ocho mil quetzales exactos.            |                 | Q8,000.00                                 |
| Prestados en:                                         |                 | Comunicación Social e Información Pública |

En el cumplimiento a la cláusula cuarta del contrato administrativo número 2026-201-5-4-10, suscrito con mi persona, presento a usted el informe mensual de actividades realizadas:

### ACTIVIDADES DESARROLLADAS Y RESULTADOS OBTENIDOS:

#### 1. BRINDAR APOYO TÉCNICO EN LA INTERPRETACIÓN DE ESPAÑOL A LENGUA DE SEÑAS DE GUATEMALA (LENSEGUA) Y VICEVERSA EN LAS ACTIVIDADES PROGRAMADAS POR EL MINISTERIO.

- **ACTIVIDAD:** Se brindó apoyo técnico durante el periodo correspondiente del 01 de junio al 30 de junio de 2026 en la interpretación de español a lengua de señas de Guatemala (LENSEGUA) y viceversa en las actividades programadas por el Ministerio.
- **RESULTADO:** Se participó en 4 eventos institucionales del despacho superior apoyando con la interpretación a lengua de señas de Guatemala de todas las intervenciones en agenda durante el mes de junio de 2026.

#### 2. BRINDAR APOYO TÉCNICO EN LA ATENCIÓN DIRECTA A USUARIOS CON DISCAPACIDAD AUDITIVA EN LOS SERVICIOS QUE PRESTA EL MINISTERIO

- **ACTIVIDAD:** Se brindó apoyo técnico en la atención directa a usuarios con discapacidad auditiva en los servicios que presta el Ministerio, durante el mes de junio de 2026
- **RESULTADO:** Se apoyó a usuarios que requerían información sobre el MAGA utilizando la lengua de señas de Guatemala (LENSEGUA), durante el mes de junio de 2026

#### 3. BRINDAR APOYO TÉCNICO EN LA TRADUCCIÓN A LENGUA DE SEÑAS DE GUATEMALA (LENSEGUA) DE LOS CONTENIDOS AUDIOVISUALES (VIDEOS INSTITUCIONALES, SPOTS, TRANSMISIONES EN VIVO) DEL MINISTERIO.

- **ACTIVIDAD:** Se brindó apoyo técnico durante el mes de junio de 2026 en la traducción a lengua de señas de Guatemala (LENSEGUA) de los contenidos audiovisuales (videos institucionales, spots, transmisiones en vivo) del Ministerio.

- **RESULTADO:** Se realizó la grabación de MAGAcciones, PodCast y Diccionario Agrícola de manera semanal, durante el mes de junio de 2026

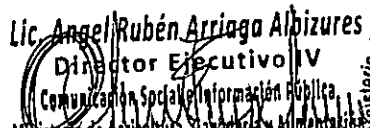
**4. BRINDAR APOYO TÉCNICO EN LA ADAPTACIÓN DE PRESENTACIONES Y DOCUMENTOS DE LAS REUNIONES INTERNAS Y CAPACITACIÓN PARA EL PERSONAL QUE LO REQUIERA.**

- **ACTIVIDAD:** se brindó apoyo técnico durante el mes de junio de 2026 en la adaptación de presentaciones y documentos de las reuniones internas y capacitación para el personal que lo requiera.
- **RESULTADO:** se brindó apoyo en reuniones internas para facilitar las presentaciones durante la misma, durante el mes de junio de 2026

**5. OTRAS ACTIVIDADES RELACIONADAS CON EL SERVICIO CONTRATADO.**

- **ACTIVIDAD:** se brindó apoyo técnico durante el mes de junio de 2026 en otras actividades requeridas por las autoridades para interpretar mensajes en lengua de señas de Guatemala (LENSEGUA)
- **RESULTADO:** se apoyó en grabar diferentes videos y spots para redes sociales en lengua de señas de Guatemala (LENSEGUA), durante el mes de junio de 2026

(F)   
Mónica Marfeny Escobar López  
DPI: 1725491830101

Lic. Angel Rubén Arriaga Albizures  
Director Ejecutivo IV  
Comunicación Social e Información Pública  
(F)   
Firma y sello del Jefe Inmediato que Supervisa el Trabajo  
Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación  
COMUNICACIÓN SOCIAL E INFORMACIÓN PÚBLICA  
Rep. de Guatemala